

Ma Sekinpowa

Contémoslos



Nawatl de la Sierra de Zongolica

Ma Sekinpowá

Contémoslos

Adaptado de un libro de Marlene Custer
por integrantes de ToMasewalTlahtol
2017

Nawatl de la Sierra de Zongolica
Veracruz, México

Copyright © 2017, ToMasewalTlahtol



<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

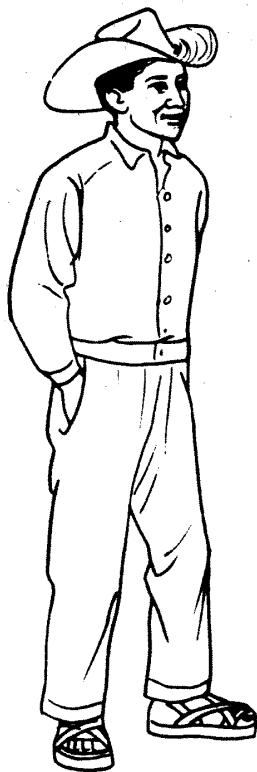
You are free to make commercial use of this work. You may adapt and add to this work. You must keep the copyright and credits for authors, illustrators, etc.

ToMasewalTlahtol
2017



A stylized graphic of a mountain range or wave pattern, composed of several wavy, dark blue lines that rise and fall across the page. The text 'ToMasewalTlahtol' is written in a cursive font along the upper ridge of these lines, and the text 'then ik timotlapowiah' is written in a similar cursive font along the lower ridge.

ToMasewalTlahtol
then ik timotlapowiah



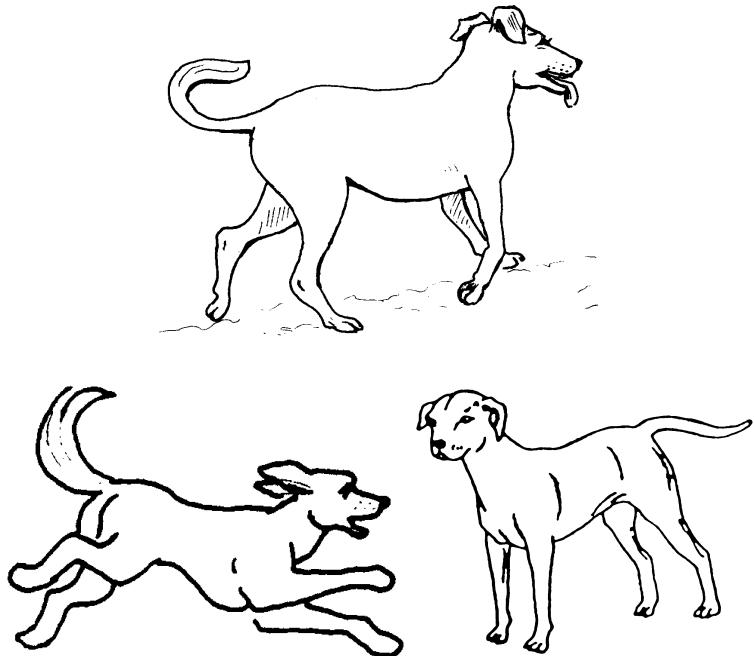
1

Se tlakatl

2

ome ichpokameh



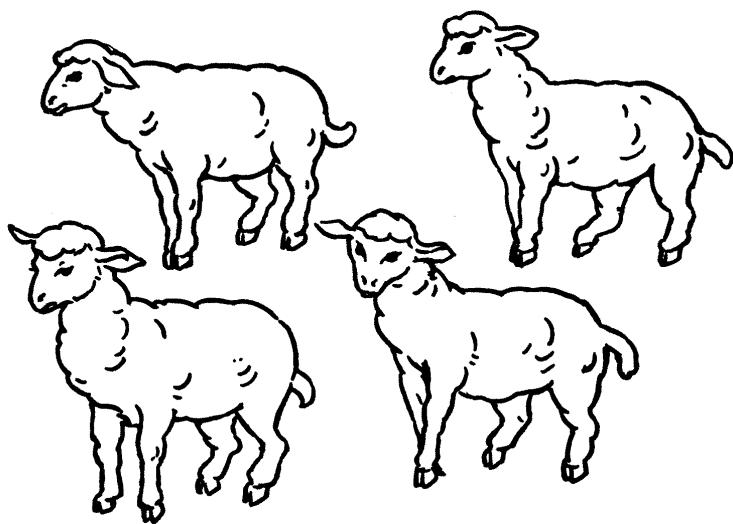


3

eyi itzkuinmeh

4

nawi ichkameh



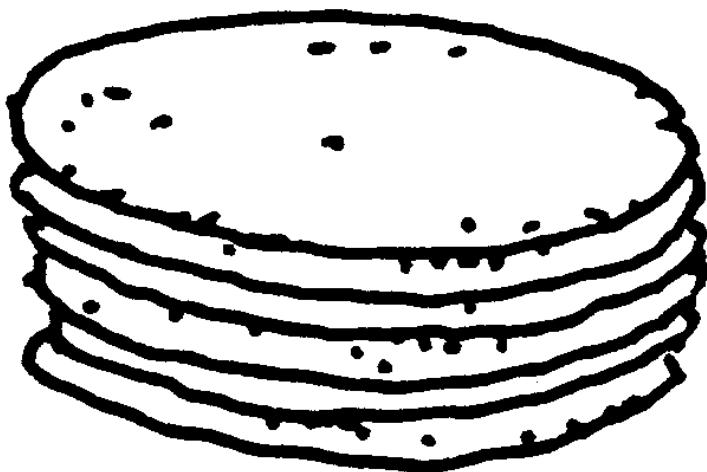


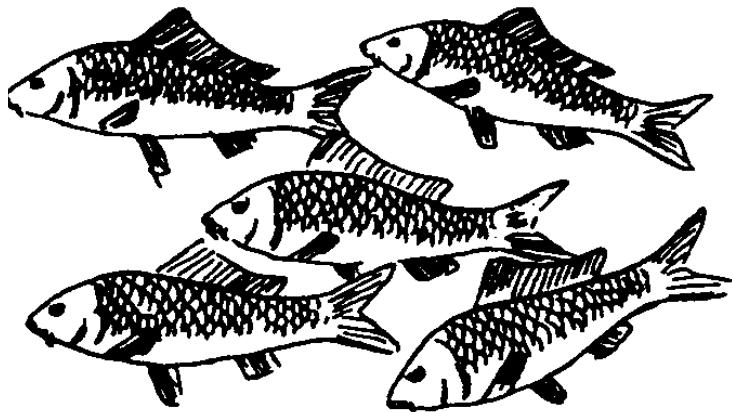
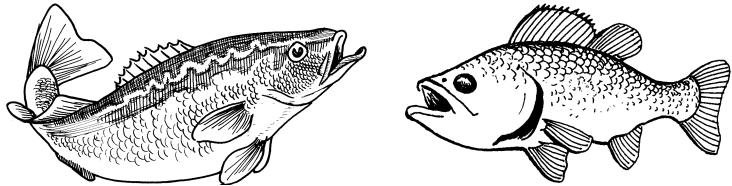
5

makuilli siwameh

6

chikuasen tlaxkalli



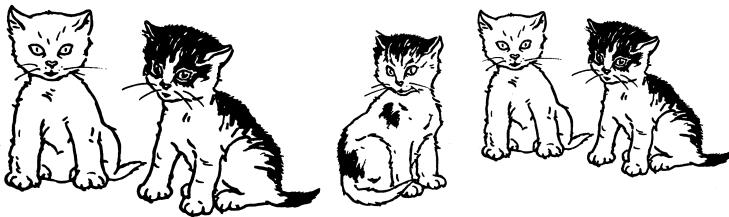


7

chikome michinmeh

8

chikueyi
mistontzitzintih



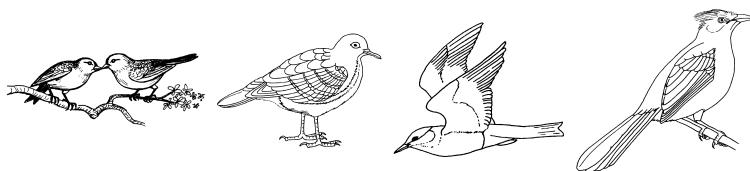


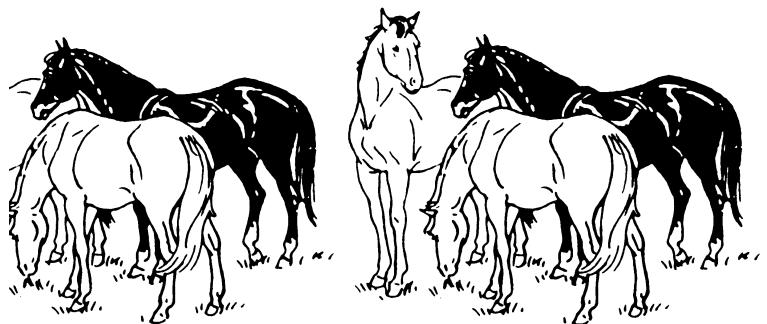
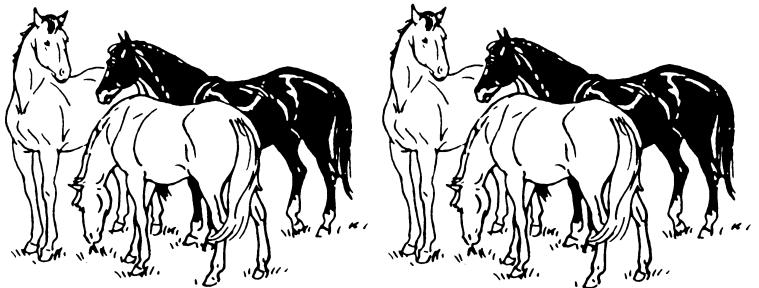
9

chiknawi papalomeh

10

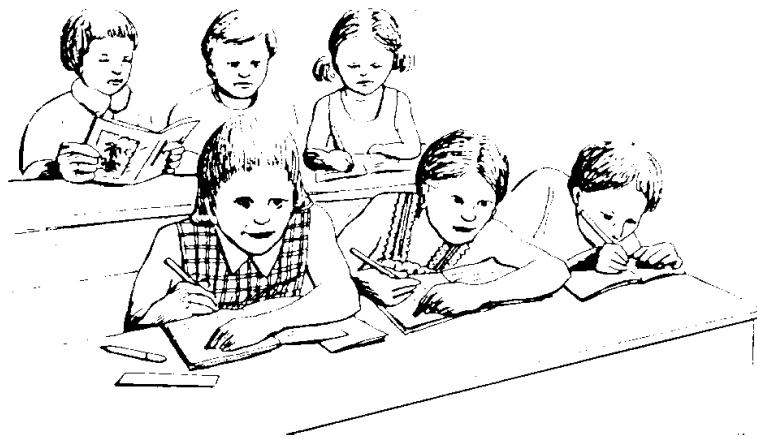
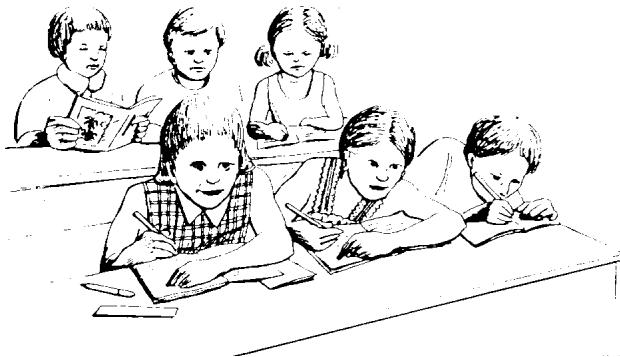
mahtlaktli totomeh





11

mahtlaktli iwan se
kawayohtih

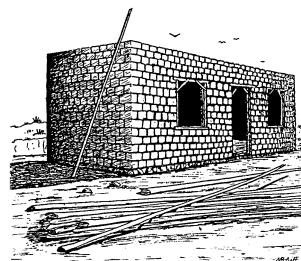


12

mahtlaktli iwan ome
momachtihkeh

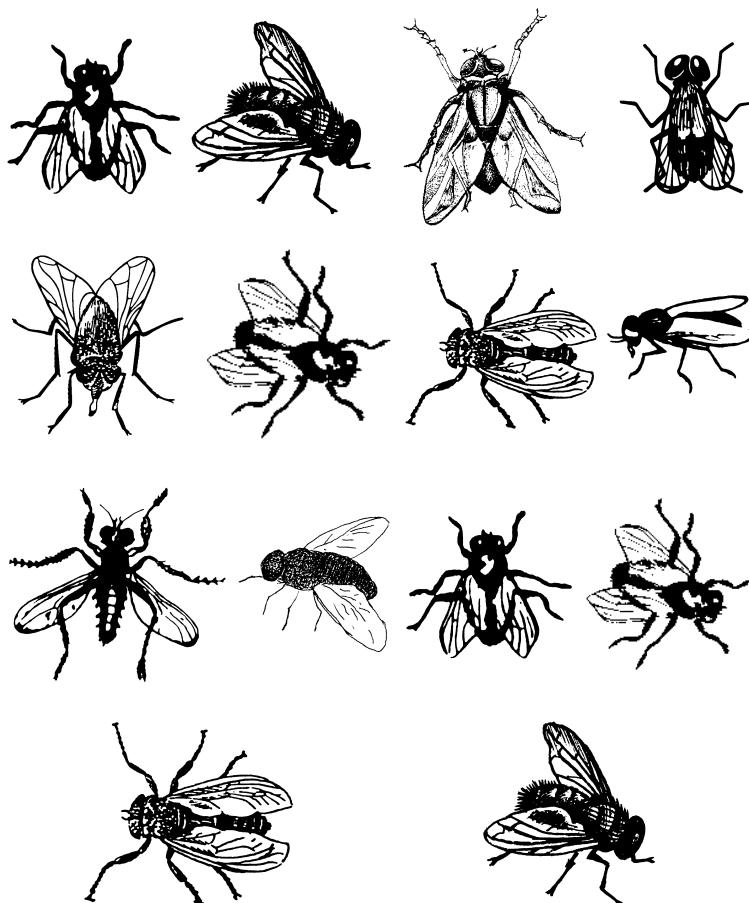
13

Mahtlaktli iwan eyi kalmeh



14

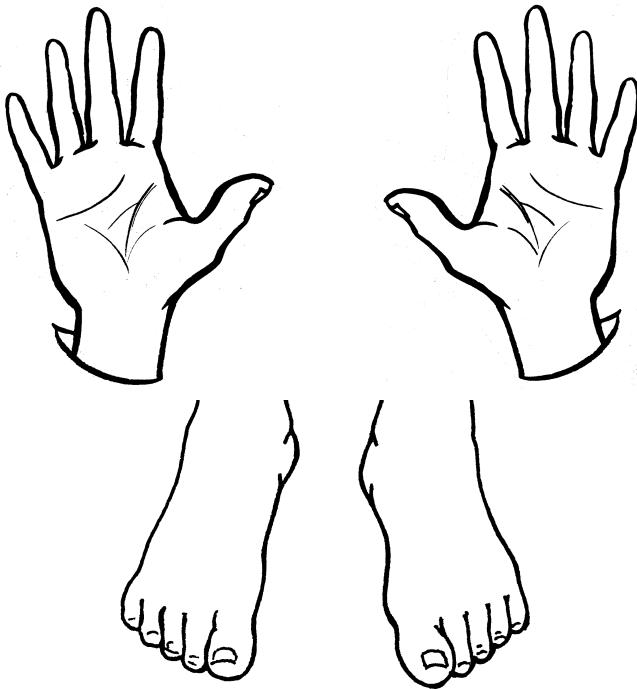
mahtlaktli iwan nawi
sayolinmeh





15

kaxtolli pipiltih



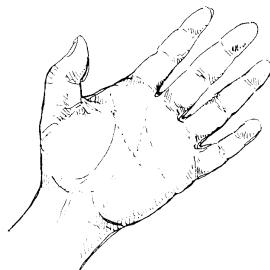
20

sempowalli

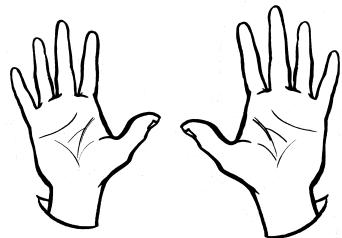
tomahpilwan iwan

tokxipilwan

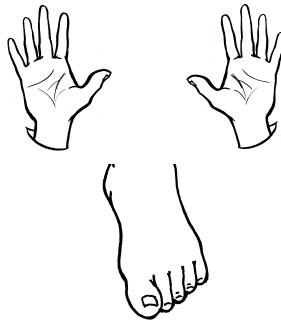
makuilli
= se toma
imahpilwan



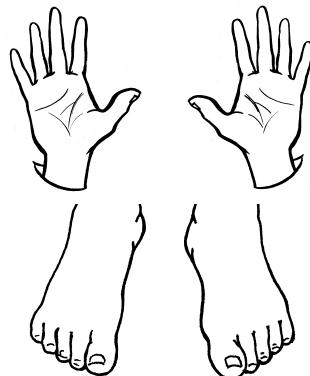
mahtlaktli =
ome tomawan
inmahpilwan



kaxtolli = ome
tomawan iwan
se tokxi



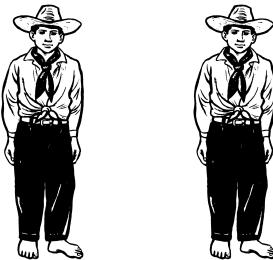
sempowalli = se
tlakatl ipowal
imawan iwan
ikxiwan



sempowalli
= se tlakatl
ipowal (20)



ompowalli
= ome powalli
(40)



expowalli
= eyi powalli
(60)



nawpowalli
= nawi powalli
(80)



makuilpowalli
= makuilli
powalli (100)



chikuasenpowalli (= 6 x 20)	120
chikompowalli (= 7 x 20)	140
chikueyi powalli (= 8 x 20)	160
chiknawpowalli (= 9 x 20)	180
mahtlakpowalli (= 10 x 20)	200
kaxtolpowalli (= 15 x 20)	300
se tzontli (= 20 x 20)	400

ome tzontli
(= 2 x 400)
800

eyi tzontli
(= 3 x 400)
1200

nawi tzontli
(= 4 x 400)
1600

makuilli tzontli
(= 5 x 400)
2000

500

se tzontli iwan
makuilpowalli
(= 400 + 100)

1000

ome tzontli iwan
mahtlakpowalli
(= 2 x 400 + 200)

1500

eyi tzontli iwan
kaxtolpowalli
(= 3 x 400 + 300)

2017

makuilli tzontli iwan
kaxtolli iwan ome
(= 5 x 400 + 15 + 2)

 **Bloom** *Let's grow a library*

ToMasewalTlahtol/
tlen ik timotlapowiah